

## 18. Municipalidad de Nagahama (Sede · Sucursales)

Municipalidad y Sucursales	Dirección	Teléfono
Nagahama Shiyakusho Honchou (Sede de la Municipalidad de Nagahama)	Nagahama-shi Yawata Higashi-cho 632	Tel.: 0749-62-4111 Fax: 0749-63-4111
Azai Shisho (Sucursal de Azai)	Nagahama-shi Uchibo-cho 2490-1	Tel.: 0749-74-3020 Fax: 0749-74-3215
Biwa Shisho (Sucursal de Biwa)	Nagahama-shi Nanba-cho 505	Tel.: 0749-72-3221 Fax: 0749-72-2211
Torahime Shisho (Sucursal de Torahime)	Nagahama-shi Miyabe 3445	Tel.: 0749-73-3001 Fax: 0749-73-2517
Kohoku Shisho (Sucursal de Kohoku)	Nagahama-shi Kohoku-cho Hayami 2745	Tel.: 0749-78-1001 Fax: 0749-78-1617
Takatsuki Shisho (Sucursal de Takatsuki)	Nagahama-shi Takatsuki-cho Douganji 160	Tel.: 0749-85-3111 Fax: 0749-85-3268
Hokubu Goudou Chousha (Reparto de Promoción y Desarrollo de la Región Norte)	Nagahama-shi Kinomoto-cho Kinomoto 1757-2	Tel.: 0749-82-4111 Fax: 0749-82-3956
Yogo Shisho (Sucursal de Yogo)	Nagahama-shi Yogo-cho Nakanogou 2434	Tel.: 0749-86-3221 Fax: 0749-86-3220
Nishiazai Shisho (Sucursal de Nishiazai)	Nagahama-shi Nishiazai-cho Ooura 2590	Tel.: 0749-89-1121 Fax: 0749-89-0585

### ★Otros (Ventanillas de Consultas)

■ Nagahama Shiyakusho Gaikokujin Soudan Madoguchi - Ventanilla de Consultas para Extranjeros de la Municipalidad de Nagahama.

Horario de Atención: Portugués, Español y Inglés:  
Lunes, martes, miércoles y viernes 8:30 hrs. ~ 17:15 hrs.  
Jueves 8:30 hrs. ~ 19:00 hrs.

※ Las consultas en otros idiomas serán realizadas con aparato traductor o mediante traducción simultánea remota.

Localización: 〒526-8501  
Nagahama-shi Yawata Higashi-cho 632  
Tel.: 0749-65-8711 (Shimin Katsuyakuka)  
Lugar de Consulta: Shiminka Zairyuu Kanren Madoguchi, 1º piso de la Municipalidad  
(Sección de Registro Civil) Ventanilla de Notificación de Residencia

■ Nagahamashi Tabunka Kyousei Kokusai Kouryuu House (GEO)  
Horario de atención: lunes a domingo, 10:00 hrs. ~ 18:00 hrs. (cerrado: jueves, un día después de un feriado y feriado de final e inicio de año)

Localización: 〒526-0015  
Nagahama-shi Kamiteru-cho 519  
TEL/FAX: 0749-63-4400

※ También organizamos varios eventos y clases (clases de japonés, clases de apoyo al aprendizaje, etc.)! Por favor contáctenos para más información.

■ Shiga-ken Kokusai Kyoukai (Asociación Internacional de la Prefectura de Shiga)

SIA (Centro de Información para Extranjeros de Shiga)

Realizamos consultas a través de llamadas telefónicas, fax, mensajes o personalmente en la ventanilla.



Horario: lunes ~ viernes 10:00~17:00 ※Excepto los sábados, domingos, feriados y feriados de final e inicio de año.

Idiomas: Portugués, Español, Vietnamita, Tagalo, Inglés japonés e indonesio

※Las consultas en otros idiomas se realizarán con la ayuda del Centro telefónico multilingüe.

Localización: Otsu-shi Nionohama 1-1-20 Piazza Omi 2° piso

Contactos: TEL : 077-523-5646 FAX: 077-510-0601 mimitaro@s-i-a.or.jp